

Bonjour !



À venir

- 26 oct | Fête de l'Halloween de l'APÉ
- 29 oct | Atelier Caravane de la tolérance
- 29 oct | Basketball à 12h15 4e à 6e
- 29 oct | Festival de films au secondaire
- 31 oct | Défilé de l'Halloween de l'école
- 29 au 2 | Pratique de feu
- 1 nov | Sortie à Lynn Valley Div 02
- 5 nov | Basketball à 12h15 4e à 6e
- 5 nov | Rencontre parents des 10e année
- 6 nov | Sortie Science World Div 11 et 12
- 6 nov | Cours Natation Div 15
- 7 nov | Sortie Science World Div 13
- 7 nov | Portes ouvertes Inscriptions
- 8 nov | Examen de littérature 10e année
- 8 nov | Jour du souvenir à 10h45
- 9 nov | Journée pédagogique
- 12 nov | École fermée
- 13 nov | Journée pédagogique
- 14 -16 nov | Camp secondaire à Manning
- 19 nov | Basketball à 12h15 4e à 6e
- 20 nov | Reprise photo avec Lifetouch
- 21 nov | Sortie à Fort Langley Div 6, 7 et 8
- 26 nov | Basketball à 12h15 4e à 6e
- 27 nov | Cours Natation Div 15
- 29 nov | Présentations des portfolios (pas d'école pour les élèves)

Nouvelles



Restez informés des principales nouvelles en temps réel en vous abonnant au compte Twitter de l'école [@csf_andrepiolat](https://twitter.com/csf_andrepiolat)

Nouveau système d'absence SafeArrival New absence procedure in place

Au Conseil scolaire francophone, l'une de nos priorités est de s'assurer que tous nos élèves arrivent à l'école en toute sécurité.

Dans le but d'améliorer notre procédure de prise des absences, nous utiliserons dès maintenant, une nouvelle méthode de rapport d'absence.

SafeArrival est un système qui nous permettra de réduire le temps de la prise des absences et de faciliter la tâche du personnel lors des absences non motivées. Il vous sera également plus facile de faire savoir à l'école si votre enfant sera absent pour la journée.

Un courriel a été envoyé à toutes les familles à ce sujet et les lettres (français et anglais) ont été mises en pièces jointes.

At the Conseil Scolaire Francophone, one of our greatest priorities is ensuring that all our students arrive safely at school each and every day.

To enhance our existing absence-checking procedure, we are introducing a new, more efficient student absence reporting system called SafeArrival. This new system will reduce the time it takes to verify student attendance, make it easy for you to report your child's absence and easy for staff to respond to unexplained student absences.

An email has been sent to all families regarding this and both letters (French and English) are attached to this memo.



Les parents qui souhaitent inscrire leur(s) enfant(s) dans une école francophone sont conviés à une session d'information qui se déroulera à l'école André-Piolat, située au 380 West Kings Road, à North Vancouver.

L'école André-Piolat tiendra une session d'information le 7 novembre de 18h00 à 19h30.

Venez découvrir les avantages d'étudier en français et de bénéficier de tous les services mis à la disposition des élèves du CSF. À la fine pointe de la technologie, les écoles du CSF permettront à votre enfant d'évoluer dans un environnement stimulant tout en acquérant des compétences qui lui donneront les capacités nécessaires pour se développer tant intellectuellement que sur le plan interpersonnel.

En plus d'améliorer ses capacités en français, votre enfant apprendra également l'anglais en tant que langue première. Les arts et le sport sont de plus au centre de l'enseignement de chacun de nos programmes.

Les enfants des personnes qui répondent aux critères d'admission du Conseil scolaire francophone sont admissibles dans les écoles du CSF.

Pour obtenir de plus amples renseignements et pour prendre un dossier d'inscription, veuillez communiquer avec l'école André-Piolat au 604-980-6040 ext 222.

Célébration de l'Halloween

Déjà le mois d'octobre et la journée de l'Halloween approche rapidement. Voici quelques informations importantes afin que cette journée soit mémorable.

Déroulement :

Un défilé des costumes pour toute l'école aura lieu au gymnase le 31 octobre de 9h00 à 10h00. On demande aux élèves désirant d'y participer d'arriver à l'école complètement costumés car il n'est pas possible pour l'enseignant de compléter les costumes des élèves le matin même.

Afin de garder le côté ludique de l'événement, il n'y aura pas de prix reliés à un concours de costumes. Ceci permettra d'apprécier l'effort et la créativité de tous.

Les élèves seront invités à participer au défilé et seront appelés par catégorie de costumes

- personnages fantastiques (fantômes, sorcières, fées, lutins etc.)
- animaux et créatures (chats, chiens, monstres etc.)
- objets (cube, tasses, télévision etc.)
- vedettes et personnalités (personnifications etc)
- autres

Nous encourageons le port de costumes faisant la promotion de valeurs positives, pacifiques et inclusives.

Si vous préférez que votre enfant ne participe pas à cette activité, svp aviser l'école par courriel avant le 26 octobre 2018 à l'adresse suivante ecole_andre_piolat@csf.bc.ca

Visite de la Caravane de la Tolérance

Le 29 octobre prochain nous recevrons la visite de l'organisme Caravane de la Tolérance à l'école. Il s'agit d'un organisme qui offre des présentations dans les écoles afin d'aborder des sujets comme l'intimidation, le racisme, le sexisme et également les questions SOGI (Sexual Orientation and Gender Identity). L'objectif de la présentation est d'avoir une discussion avec les

élèves afin d'expliquer certains termes et également afin de répondre à leurs questions. Ainsi, tous les élèves du secondaire, de la 7e année à la 10e année, auront la chance de participer à cette conférence en matinée.

À la suite de cette conférence, un comité d'élèves sera créé afin de sensibiliser la communauté de l'école à ces sujets.

L'information sera envoyée aux parents des élèves concernés.



La saison de course Cross-country s'est terminée en beauté à Rice Lake mercredi dernier. Nos élèves ont eu bien du plaisir et ont fièrement représenté l'école André-Piolat au sein de la NVEAA. Merci aux parents bénévoles qui ont grandement contribué au bon déroulement de la saison entière.

Reprise de Photo - le 20 novembre

La compagnie Lifetouch sera à l'école pour reprendre les photos de certains des élèves dont les parents en auront fait la demande en envoyant un courriel à ecole_andre_piolat@csf.bc.ca



Festival du film d'horreur

Le festival du film d'horreur aura lieu le lundi 29 octobre. C'est un événement au cours duquel les films créés par les élèves du cours d'arts médiatiques seront projetés pour les élèves du secondaire.

À l'affiche:

Pris dans une dimension parallèle, Qu'avons-nous fait?, Le crayon, L'école à survivre, Psychopathe, La harceleuse, Les Dinosoeurs, Derrière toi. Les élèves du secondaire voteront pour leur film préféré.



Accès Gratuit pour votre enfant à Voilà Live Aide aux Devoirs et Pratique en ligne

Cher parent,

La classe de votre enfant a été sélectionnée par le Conseil Scolaire Francophone de Colombie-Britannique pour accéder au Campus Virtuel d'Immersion *Voilà Live*. Chaque soir, du lundi au jeudi, les élèves ont accès à des enseignants en ligne en direct pour **pratiquer** et recevoir de **l'aide aux devoirs en français, mathématiques et anglais**.

Le Campus virtuel *Voilà Live*
est ouvert du **lundi au jeudi**
(du 1er octobre 2018 au 30 mai 2019, sauf congés scolaires)
de **5pm à 8pm (PST)** pour de l'aide aux devoirs et à la pratique

Envoyez la photo du devoir à homework@voilalearning.com avant de vous connecter.
Votre enfant peut également pratiquer en français, mathématiques et anglais et jouer à des jeux interactifs en français avec les enseignants.

S'inscrire pour Voilà Live est facile! Vous devez:

1. Visiter <http://voilalearning.com/fr/free-online-tutoring/>
2. Cliquer sur "Super! Ton Conseil est Partenaire"
3. Remplir le formulaire en indiquant le code: **01CSFBC**
4. Vous recevrez les instructions pour accéder au Campus Virtuel.

Nous avons hâte d'aider votre enfant sur le Campus!

Votre enseignant en ligne,
1(866)900-0658 (Toll free number)

A handwritten signature in black ink, likely belonging to the online teacher.





Octobre 2018

Aide aux Devoirs en Ligne en français, mathématiques et anglais

Accéder au Campus Virtuel d'Immersion Guide étape par étape

Votre enfant a reçu une lettre de l'école concernant le programme.
Cette lettre contient le **CODE** dont vous avez besoin for l'inscrire gratuitement.

1. Connectez-vous sur voilalearning.com/fr et passez votre souris sur « Campus Virtuel » dans le menu en haut. Cliquez sur « Avoir accès ».

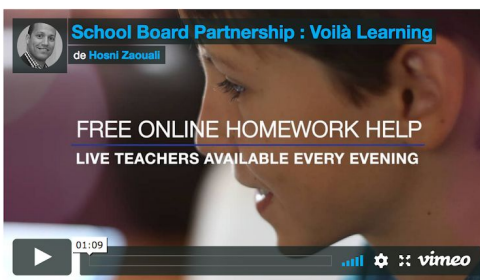


2. Sur la page, cliquez sur le bouton « Super! Ton Conseil est Partenaire \$0 ».

Les tuteurs sont connectés du lundi au jeudi de 5h à 8h
pour pratiquer avec vous le français, l'anglais et les maths



TON CONSEIL N'EST PAS INSCRIT \$199



SUPER! TON CONSEIL EST PARTENAIRE \$0

FREE ADMISSION

Visions Onest Productions

CINEMA

FRENCH FILMS at UBC with English subt.

rendez-vousvancouver.com

at Auditorium A-101, Buchanan Block A
1866 Main Mall, UBC (parking under the Chan Centre)

En présence de la réalisatrice
et de la comédienne
(Q & A)

Vend. / Fri. March 23
7 pm

AMOURA

ETRE FEMME ET CAMEROUNAISE

(Frédérique Rémy, C-B., 2017, with English subtitles. Avec: Wanda Jemly. Synopsis: L'auteure Wanda Jemly est née au Cameroun et y a passé les 16 premières années de sa vie avant de partir vivre en Suisse, puis plus tard, au Canada. Récemment, des nouvelles terribles lui parviennent : une de ses proches âgée de 24 ans vient de mourir à Douala dans des circonstances inexplicables. Wanda reçoit la nouvelle comme un électrochoc et réalise qu'elle n'a aucune idée de ce que sa vie aurait pu être si elle n'avait jamais quitté son pays d'origine. Elle décide de partir passer quelques semaines au Cameroun pour découvrir ce que vivent les femmes dans cette partie du monde. Avec humour et tendresse, Wanda Jemly nous fait vivre son périple au gré de ses rencontres et à travers son regard tendre et parfois ironique sur la société camerounaise.

Logos of sponsors: Canada, Québec, Téléfilm 50, Fourée, CSF, straight, TV5, SDE, MILE END, FILM CIRCUIT, RADIO-CANADA, SPIRA, L'inis, and others.